

## 93349-2026 - Gara

**Germania – Servizi di riparazione e manutenzione di pompe, valvole, rubinetti, contenitori metallici e macchinari – Reparatur Arbeiten an Armaturen; Sicherheitsventilen; Steuerkästen; Flanschverbindungen und Rohrleitungen**

**OJ S 28/2026 10/02/2026**

**Bando di gara o di concessione – regime ordinario**

**Servizi**

### 1. Committente

---

#### 1.1. Committente

Nome ufficiale: Stadtwerke Bonn GmbH

E-mail: [info@stadtwerke-bonn.de](mailto:info@stadtwerke-bonn.de)

Forma giuridica del committente: Impresa pubblica controllata da un'autorità regionale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Protezione dell'ambiente

### 2. Procedura

---

#### 2.1. Procedura

Titolo: Reparatur Arbeiten an Armaturen; Sicherheitsventilen; Steuerkästen;

Flanschverbindungen und Rohrleitungen

Descrizione: Reparatur Arbeiten an Armaturen; Sicherheitsventilen; Steuerkästen;

Flanschverbindungen und Rohrleitungen der Müllverwertungsanlage Bonn GmbH.

Identificativo della procedura: 14c3f82c-14d0-4917-8303-4692f76aa2cf

Identificativo interno: 2026-8943

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

##### 2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 50500000 Servizi di riparazione e manutenzione di pompe, valvole, rubinetti, contenitori metallici e macchinari

Classificazione aggiuntiva (cpv): 50800000 Servizi di riparazione e manutenzione vari

##### 2.1.2. Luogo di esecuzione

Località: Bonn

Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Paese: Germania

##### 2.1.4. Informazioni generali

Informazioni supplementari: #Bekanntmachungs-ID: CXS0YBAYTUT6UZFZ#

**Base giuridica:**

Direttiva 2014/24/UE

vgv -

##### 2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Avviso

Violazione degli obblighi connessi a motivi di esclusione previsti esclusivamente dalla legislazione nazionale:

Partecipazione a un'organizzazione criminale:  
Reati terroristici o reati connessi alle attività terroristiche:  
Riciclaggio di proventi di attività criminose o finanziamento del terrorismo:  
Frode:  
Corruzione:  
Lavoro minorile e altre forme di tratta di esseri umani:  
Violazione dell'obbligo di pagamento delle imposte:  
Violazione dell'obbligo di pagamento dei contributi previdenziali:  
Violazione di obblighi in materia di diritto ambientale:  
Violazione degli obblighi in materia di diritto sociale:  
Violazione degli obblighi in materia di diritto del lavoro:  
Insolvenza:  
Amministrazione controllata:  
Cessazione di attività:  
Situazione analoga al fallimento ai sensi della normativa nazionale:  
Grave illecito professionale:  
Accordi con altri operatori economici intesi a falsare la concorrenza:  
Conflitto di interessi legato alla partecipazione alla procedura di appalto:  
Partecipazione diretta o indiretta alla preparazione della procedura di appalto:  
Cessazione anticipata, risarcimento danni o altre sanzioni comparabili:  
False dichiarazioni, omessa informazione, incapacità di fornire i documenti richiesti o acquisizione di informazioni confidenziali in merito alla procedura in questione:

## 5. Lotto

---

### 5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: Reparatur Arbeiten an Armaturen; Sicherheitsventilen; Steuerkästen;  
Flanschverbindungen und Rohrleitungen  
Descrizione: Reparatur Arbeiten an Armaturen; Sicherheitsventilen; Steuerkästen;  
Flanschverbindungen und Rohrleitungen der Müllverwertungsanlage Bonn GmbH;  
Rahmenvertrag für den Zeitraum vom 01.05.2026 bis 30.04.2028 mit auftraggeberseitiger  
Vertragsverlängerungsoption um zweimal jeweils 12 Monate.  
Identificativo interno: 2026-8943

#### 5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi  
Classificazione principale (cpv): 50500000 Servizi di riparazione e manutenzione di pompe,  
valvole, rubinetti, contenitori metallici e macchinari  
Classificazione aggiuntiva (cpv): 50800000 Servizi di riparazione e manutenzione vari

#### 5.1.2. Luogo di esecuzione

Località: Bonn  
Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)  
Paese: Germania

#### 5.1.3. Durata stimata

Data di inizio: 01/05/2026  
Data di fine durata: 30/04/2028

#### 5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 2

Altre informazioni sul rinnovo: Ausschließlich auftraggeberseitige Vertragsverlängerungsoption zweimal um jeweils 12 weitere Monate.

#### **5.1.6. Informazioni generali**

Si tratta di un appalto rinnovabile

Descrizione: 2030

##### **Partecipazione riservata:**

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione non necessaria

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì

Informazioni supplementari: #Besonders auch geeignet für:selbst#

#### **5.1.7. Appalto strategico**

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

#### **5.1.9. Criteri di selezione**

Fonti dei criteri di selezione: Avviso

Criterio: Referenze su servizi specifici

Descrizione del criterio di selezione: Gemäß Vergabeunterlagen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): -Formblätter 1-10 unter Berücksichtigung aller Mindestanforderungen - Zustimmung zu den Besonderen Vertragsbedingungen TVgG NRW -Eintragung in Handelsregister (Aza\_Verfahrensbrief) -Auskunft einer Wirtschaftsauskunftei (Aza\_Verfahrensbrief) -Nachweis-Haftpflichtversicherung (Aza\_Verfahrensbrief)

#### **5.1.11. Documenti di gara**

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: tedesco

Termine per la richiesta di informazioni supplementari: 03/03/2026 23:59:59 (UTC+01:00) ora dell'Europa centrale, ora legale dell'Europa occidentale

Indirizzo dei documenti di gara: <https://www.vmp-rheinland.de/VMPSatellite/notice/CXS0YBAYTUT6UZFZ/documents>

##### **Canale di comunicazione ad hoc:**

URL: <https://www.vmp-rheinland.de/VMPSatellite/notice/CXS0YBAYTUT6UZFZ>

#### **5.1.12. Condizioni di appalto**

##### **Modalità di presentazione:**

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://www.vmp-rheinland.de/VMPSatellite/notice/CXS0YBAYTUT6UZFZ>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 12/03/2026 11:00:00 (UTC+01:00) ora dell'Europa centrale, ora legale dell'Europa occidentale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 49 Giorni

##### **Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:**

A discrezione dell'acquirente, tutti i documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: Der Bieter hat auf die Vollständigkeit aller notwendigen Vergabeunterlagen zu achten, um eine unnötige Verlängerung der Vergabeentscheidung zu vermeiden.

**Condizioni contrattuali:**

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No  
Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Im Störfall: Reaktionszeit für Monteure vor Ort von max. 48 Stunden.

Fatturazione elettronica: Consentita

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

**5.1.15. Tecniche**

**Accordo quadro:**

Nessun accordo quadro

**Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:**

Nessun sistema dinamico di acquisizione

**5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi**

Organizzazione competente per i ricorsi: Vergabekammer Rheinland Spruchkörper Köln

Informazioni sui termini per il riesame: Keine Angaben.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto  
: Stadtwerke Bonn GmbH

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Stadtwerke Bonn GmbH

## 8. Organizzazioni

---

**8.1. ORG-0001**

Nome ufficiale: Stadtwerke Bonn GmbH

Numero di registrazione: B8195

Indirizzo postale: Theaterstraße 24

Località: Bonn

Codice postale: 53111

Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Paese: Germania

Referente: Einkauf

E-mail: [info@stadtwerke-bonn.de](mailto:info@stadtwerke-bonn.de)

Telefono: +49 2287110

Indirizzo internet: <https://www.stadtwerke-bonn.de>

Profilo del committente: <https://www.swb-konzern.de/einkauf/>

**Ruoli di questa organizzazione:**

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione

**8.1. ORG-0002**

Nome ufficiale: Vergabekammer Rheinland Spruchkörper Köln

Numero di registrazione: 123456

Indirizzo postale: Zeughausstraße 2-10

Località: Köln

Codice postale: 50667

Suddivisione del paese (NUTS): Köln, Kreisfreie Stadt (DEA23)

Paese: Germania  
E-mail: [ykrheinland@brk.nrw.de](mailto:ykrheinland@brk.nrw.de)  
Telefono: +492211473116  
Indirizzo internet: <http://brk.nrw.de>  
**Ruoli di questa organizzazione:**  
Organizzazione competente per i ricorsi

#### 8.1. **ORG-0003**

Nome ufficiale: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)  
Numero di registrazione: 0204:994-DOEVD-83  
Località: Bonn  
Codice postale: 53119  
Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)  
Paese: Germania  
E-mail: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)  
Telefono: +49228996100  
**Ruoli di questa organizzazione:**  
TED eSender

### Informazioni sull'avviso

---

Identificativo/versione dell'avviso: f43aacb8-4fa0-44d4-ac49-bcb57d115157 - 01  
Tipo di formulario: Gara  
Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario  
Sottotipo di avviso: 16  
Data di trasmissione dell'avviso: 09/02/2026 14:17:29 (UTC+01:00) ora dell'Europa centrale, ora legale dell'Europa occidentale  
Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: tedesco  
Numero di pubblicazione dell'avviso: 93349-2026  
Numero dell'edizione della GU S: 28/2026  
Data di pubblicazione: 10/02/2026